

PARISH OF OUR LADY OF GUADALUPE

LAKWOOD, NEW JERSEY 08701

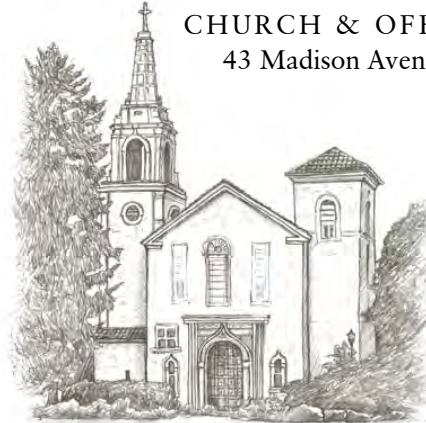
SIXTH SUNDAY IN ORDINARY TIME - FEBRUARY 12, 2023

One Parish Family with three sites for worship...



ST. ANTHONY CLARET (SAC)

780 Ocean Avenue



ST. MARY OF THE LAKE (SML)

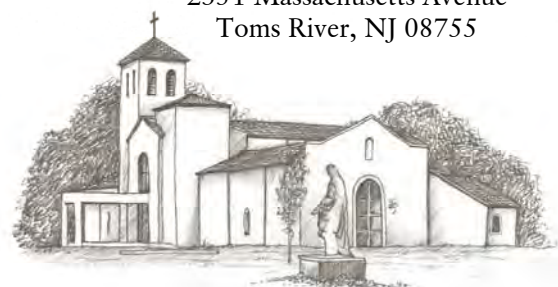
CHURCH & OFFICE

43 Madison Avenue



HOLY FAMILY CHURCH (HF)

1139 East County Line Road



CEMETERY & MAUSOLEUMS

2351 Massachusetts Avenue

Toms River, NJ 08755

WELCOME
BIENVENIDOS
WITAMY

PARISH OFFICE

Phone

732-363-0139 / 732-367-8486

Fax

732-367-8804 / 732-367-0460

Email

Parish@olglakewood.org

SML OFFICE HOURS / SAC HORARIO DE OFICINA

SML: Monday-Friday,
9:00 am - 12:00 noon &
12:30 pm - 4:00 pm

SAC: Lunes a Viernes,
1:00 pm - 5:00 pm

CELEBRATING EUCHARIST / SANTA MISA / MSZA ŚWIĘTA

HOLY FAMILY

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
4:00 pm (*English / Inglés / Angielski*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
8:00 am (*English / Inglés / Angielski*)
12:30 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)
3:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. ANTHONY CLARET

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
5:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
10:30 am (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. MARY OF THE LAKE

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
9:30 am (*Polish / Polaco / Polski*)
11:30 am (*English / Inglés / Angielski*)

DAILY / DIARIA / W TYGODNIU

St. Mary of the Lake - 9:00 am
Mon.-Sat. / Lunes a Sábado / Poniedziałek-Sobota
(*English / Ingles / Angielski*)

7:30 pm Thursday / Jueves / Czwartek
(*Polish / Polaco / Polski*)

St. Anthony Claret - 7:00 pm
Martes a Viernes / Tuesday-Friday / Wtorek-Piątek
(*Spanish / Español / Hiszpański*)

CLERGY / SACERDOTES / DUSZPASTERSTWO

Rev. Guilherme Andrino, S.V.D., *Pastor*
Rev. Pedro L. Bou, S.V.D.,
Rev. Pelagio Calamba Pateño, Jr., S.V.D.
Rev. Jan Pastuszczak, S.V.D.
Deacon Victor Gómez
Deacon Bill Malone, WMalone7@optonline.net
Deacon Sil Galvan, DeaconSil@comcast.net
Deacon Jim McGrath
Deacon Jack Cullinane, jpcull38@gmail.com
Deacon David O'Connor, Director of Cemeteries
Dioceses de Trenton 732-363-0139 ext. 313
Faith Formation & Religious Education:
732.363.0139 Ext. 412 fromprep@olglakewood.org

CONFESSIONS / CONFESIONES / SPOWIEDŹ

ST. ANTHONY CLARET:

Saturday, Sábado, Sobota: 4 –4:45PM

(English & Spanish / Inglés y Español / Angielski i Hiszpański)

ST. MARY OF THE LAKE:

THURSDAY, JUEVES, CZWARTEK: 3:30-4:30PM

(ENGLISH & POLISH / INGLÉS Y POLACA / ANGIELSKI I POLSKI)

THURSDAY, JUEVES, CZWARTEK: 6 -7PM

(ENGLISH & POLISH / INGLÉS Y POLACA / ANGIELSKI I POLSKI)

**THURSDAYS, AT 7PM in Polish, a Novena to Our
Lady of Perpetual Help, followed by Mass in Polish**

Friday, Viernes, Piątek: 8AM

(English & Spanish / Inglés y Español / Angielski i Hiszpański)

MINISTRY TO THE SICK / MINISTERIO A LOS ENFER- MOS / SŁUŻBA CHORYM

Please call the rectory / Por favor llame a la rectoría / Za-
dzwon na plebanię



**FOR INFORMATION /
PARA MÁS INFORMACIÓN / INFORMACJA:**
Website/página de web / internetowej :
<https://olglakewood.org/>

Facebook / Facebooku
[https://www.facebook.com/
@ourladyofguadalupelakewood/](https://www.facebook.com/@ourladyofguadalupelakewood/)

Instagram
@OLGLakewoodNJ

Twitter
@OLGLakewoodNJ

Youtube
[https://www.youtube.com/channel/Our lady of
Guadalupe parish NJ](https://www.youtube.com/channel/Our lady of Guadalupe parish NJ)

PRAYERS /ORACIONES / MODLITWY

**Those who are sick and shut-in / Los que están
enfermos y encerrados / Ci, którzy są chorzy i
zamknięci**

Michael & Kathy Matta; Leslie Fagan; Brendan Lynch;
Eva Uyar; Frances Szala; Cecilia D'Agostin; George Huss;
Mary Anne Grandinetti; Patricia Kerod; Maggie Wright;
Kathleen Pinto; Lavina Gelpi; Helen Fertitta; John Kerod;
Louis Gelpi; DeMaris Miranda; Anthony DeVito; Marty
Rozenzweig; Tom Lorenc; Marie Bohacik; Anna & Juan
Rivera; Ken & Natalie; Sister Gloria Barone; RTF; Kevin
Bain; Julianna Doerr; Joseph Paci; Mary Ann Conti; Ryan
Ruane; Nikolas Picchieri; Linda Conover; Joseph and Jer-
ry DeMartinez; Milania Jayda Rodriguez; Hanna
McCabbe; Jane Rose; Frances Ierubino; Lydia Digioia;
Jack McElhinney; John Corney; Bobby, Jack, Silva Rudel,
Marc Ribaud, Shtjefen Gjoni, Cathy, Grace and Ann
Marie Ziadie

**We pray for all the deceased of our parish family /
Por todos nuestros difuntos / Modlimy się za
wszystkich zmarłych z naszej parafialnej rodziny**

Jane Barklie, Anthony E. Distefano, Blanca Rodino,
Thomas E Baumann, Christopher Bryson, Christina Ma-
rie Charterina, Julie Carbajosa, Jean McDevitt, Gale Cur-
ry, Alicja Szymczuk, Deborah DeForest, William
Pinkasavage, John McNulty III, Elizabeth Schlatmann,
Timothy O'Connor, Elizabeth Rozier, Bridget Harkin, Ad-
die Mickle, Rosemary Smith, Robert Rozum, John Nor-
ton, Anne Hills, John Gatti, Howard Walsh, Lillian
Aderente, Jose Mangana Ruiz, Janet Schneider, Dante
Massa, Rodney Wooley, Vincenza Ilardo, Joseph and
Mildred Oates, Anna Browner, James Shaffer

Those serving in the Armed Forces:

Charles Misura; Patrick Liam McKerry; Megan Navarro;
Luiz Maurina; Colleen McEntegart

SAVE THE DATE / RESERVA LA FECHA / ZAPAMIĘTAJ

WORLD MARRIAGE DAY DINNER DANCE

Holy Family Gym Saturday, Feb 18, 2023 at 6pm

LENTEN RETREAT WITH REV. STEPHEN BEVANS, SVD

Holy Family Friday, March 3, 2023 at 7 pm

EMERGENCY OPERATIONAL PLANNING MEETING

Tuesday, March 7 at Holy Family from 6 pm to 9 pm

POLISH RETREAT

March 17, 18, & 19

MOSES AT SIGHT AND SOUND

Thursday, April 13, 2023

INSTRUCTIONS FOR PARISH GIVING ONLINE :

1. Go to <https://olglakewood.org/>
2. On the home page click on the Parish giving image.
3. Register your information for an account in the parish giving site (you will need an active email account and a bank routing number or credit card number)
4. Click on Schedule New Contributions
5. To donate to a specific collection click on Food Pantry, or Father's Day, etc. To watch a How to video go to the link: <https://youtu.be/HQQ23eTtIfA>

**MASS INTENTIONS / INTENCIONES
DE LA MISA / INTENCJE MSZALNE**
Monday / Lunes / Poniedziałek, February 13

9:00 am + Addie Mickle , + Pauline Gorbe,
+ Maura Flores

Tuesday / Martes / Wtorek, February 14

9:00 am + Robert Rozum, + Lucien A Audain, Jr.,
For the Poor Souls in Purgatory

7:00 pm + Lucio Rufino, + Alberto Bolaños

Wednesday / Miércoles / Środa, February 15

9:00 am + Elizabeth Rozier

7:00 pm + Juan A. Bermudez,+ Alberto Bolaños

Thursday / Jueves / Czwartek, February 16

9:00 am + Joan Kelly, + John Norton, Jr.

7:00 pm + Wszyscy Zmarli z Parafii,

7:00 pm + Isabel Cuaxico Arias,+ Alberto Bolaños

Friday/ Viernes / Piątek, February 17

9:00 am +Juan Solosano Villasenor,
+ Jeanette Irene Buday

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

Saturday / Sabado / Sobota, February 18

9:00 am + Rosemary Smith

4:00 pm + Valerie Capobianico Davis,
+ Alicia Rekawek Doyle,

5:00 pm Por todos nuestros difuntos

Sunday / Domingo / Niedziela, February 19

8:00 am + Guiseppe Anzalone, + John McNulty, III,

9:30am + Alicja Szymczuk,+Wanda Skóra,
+ Józef Skóra, + Marian Garbarek,
+ Szczepanek Jan 5 rocznica śmierci

10:30 am + Herlinda Isabel Caseres

11:30 am + John Gatti, +Jeanne Land,
+ Dorothy Gavura

12:30 pm Por todos nuestros difuntos

3:00pm + Carmen Animas Garcia


**WEEKLY READINGS / LECTURAS SEMANALES /
CZYTANIA NA NADCHODZĄCY TYDZIEŃ**
Readings for the week of February 5, 2023

Sunday, Domingo, Niedziela: Sir 15:15-20; Ps 119:1-2,
4-5, 17-18, 33-34; 1 Cor 2:6-10; Mt 5:17-37 or

5:20-22a, 27-28, 33-34a, 37

Monday, Lunes, Poniedziałek: Gn 4:1-15, 25; Ps 50:1
and 8, 16bc-17, 20-21; Mk 8:11-13

Tuesday, Martes, Wtorek: Gn 6:5-8, 7:1-5, 10; Ps
29:1a and 2, 3ac-4, 3b and 9c-10; Mk 8:14-21

Wednesday, Miércoles, Środa: Gn 8:6-13, 20-22; Ps
116:12-13, 14-15, 18-19; Mk 8:22-26

Thursday, Jueves, Czwartek: Gn 9:1-13; Ps 102:16-18,
19-21, 29 and 22-23; Mk 8:27-33

Friday, Viernes, Piątek: Gn 11:1-9; Ps 33:10-11, 12-13,
14-15; Mk 8:34—9:1

Saturday, Sábado, Sobota: Morning: Heb 11:1-7; Ps
145:2-3, 4-5, 10-11; Mk 9:2-13



**February 12 – Sixth Sunday in Ordinary Time A Vo-
cation View:** ‘You have heard that it was said...’
Jesus challenges His disciples to a deeper embrace
of His teachings. Embrace His teachings with your
whole heart, mind and soul.

**DIVINE WORD MISSIONARIES and
SISTER SERVANTS OF THE HOLY SPIRIT
800-553-3321**



PARISH JOURNAL

SACRIFICIAL GIVING

The Sunday Collection for January 28 & 29		
Sat. 4 pm Mass HF	\$	881.00
Sat. 5 pm Mass SAC	\$	1,877.00
Sun. 8 am Mass HF	\$	1,228.00
Sun. 9:30 am Mass SML	\$	752.00
Sun. 10:30 am Mass SAC	\$	3,149.00
Sun. 11:30 am Mass SML	\$	965.00
Sun. 12:30 pm Mass HF	\$	3,040.00
Sun. 3 pm Mass HF	\$	1,612.00
SML Daily Mass 9 am	\$	44.00
SAC Daily Mass 7 pm	\$	795.00
Other Collections—All Churches		
Online Contributions	\$	290.00
Candles	\$	209.00
Total	\$	14,842.00

Thank you for your continued support & generosity!

SCHEDULE OF EXTRA COLLECTIONS

- Today, February 12—Fuel & Maintenance
- February 19—St. Vincent de Paul
- February 22—Ash Wednesday

Please checks payable to: *Parish of Our Lady of Guadalupe-*

Monday, February 13 to Sunday, February 19

Available :

Bread and Wine, and Sanctuary Light at SML,SAC, & HF
Vigil Lamp at Blessed Mother Saint Joseph and Sacred Heart Altars

- We're asking ministry leaders to please attend an emergency operational planning meeting on 7th of March 6 until 9 at Holy Family.
- La reunión de planificación operativa de emergencia (EOP) será el martes 7 de marzo en Holy Family de 6 pm a 9 pm. Están pidiendo a todos los líderes
- Prosimy liderów duszpasterstw o przybycie na nadzwyczajne spotkanie planowania operacyjnego, które odbędzie się 7 marca od 6 do 9 w Świętej Rodzinie.

ENVELOPE ANNOUNCEMENT

We have had this year's envelopes mailed to those who received envelopes last year. We didn't assign new envelope numbers this year so you should retain the same envelope number. If you would like to receive contribution envelopes and didn't receive them please call the rectory.

Contribution Statements

Statements for 2022 donations are now available. If you would like your statement, please send a stamped, self-addressed envelope to the rectory. Please print your name, address and your envelope number

WEEKLY REFLECTION
FROM OUR PASTOR

" You have heard that it was said, you shall not kill...Do not take a false oath...do not commit adultery."

Dear Brothers and Sisters,

Today's liturgy shows us that Jesus reveals the true project of the Lord for humanity.

Laws and Rules are made to make life easier for all. For example, to be able to drive we need to obey the traffic laws. If we do not it may cause a big accident. Those who live in Lakewood know how hard it is to drive around.

The Ten Commandments, also, were laws sent by God to make life easier for people and to live a life with respect for God and for their brothers and sisters (do not kill, do not take a false oath, do not commit adultery, etc.).

But pure compliance with the Law alone will not make us happy or fulfilled. For example, if we are driving and obeying all the traffic signs, but because we are stressed, we start cursing, or shout bad words inside of our vehicles, it could show we are good drivers but not so good Christians.

In the same way, Jesus was telling his disciples that just obeying the law was not enough for him. Obeying the law was something external, superficial. He was more interested in what was within the person. What their heart was holding. The Followers of Christ must go beyond the law. Must act with love and compassion. Someone, one time said, if we really love God above everything and our neighbor as Jesus loved us, we will not break any of God's commandments.

This coming Saturday we will have our Couples Dinner, dance, and renewal of their Vows. This is also a time for the couples of our parish to share with each other their joy for being married. So, come and participate with us.

Please pray for me and be sure of my prayers for you always.

In all kindness your
brother in the Lord
Fr. Guilherme A.
Andrino, SVD



PROMISE TO PROTECT /PLEDGE TO HEAL

THE DIOCESE OF TRENTON is committed to the initiatives outlined in the U.S. Bishops' Charter for the Protection of Children and Young People and to its own policies and guidelines in regard to the reporting and investigation of sexual abuse allegations involving minors.

If you have been sexually abused as a minor by a member of the clergy or anyone representing the Catholic Church, or if you know of someone who was, you can report that abuse through the diocesan

ABUSE HOTLINE: 1-888-296-2965 or via e-mail at abuseline@dioceseoftrenton.org

The Diocese of Trenton reports any allegations of sexual abuse to the appropriate law enforcement agencies. Anyone with an allegation is also encouraged to provide that information to local law enforcement authorities.

The Parish of Our Lady of Guadalupe

invites you for a lenten talk on the

HOLY EUCHARIST

'Coming to Mass Backwards: Celebrating Eucharist in a Missionary Parish'

Guest Speaker: Fr. Stephen Bevans, SVD
 Professor Emeritus of Mission and Culture at Catholic Theological Union, Chicago. Among his many works he was President of the American Society of Missiology. He is author of many books

Friday, MARCH 3, 2023 | 6PM
 HOLY FAMILY SCHOOL GYMNASIUM
 1139 E County Line Rd. Lakewood, NJ 08701
 For more information: 732-963-0139

Names _____

Number of attendees _____

Phone _____

Email _____

PARISH COMMUNITY



ATTENTION: Starting February 6th—The CCD office has been moved to Holy Family, by the Community Center entrance. The hours will be Monday through Thursday from 2pm to 7:30pm. For any questions regarding to CCD please stop by Holy Family.

NEW HOPE TEEN GROUP

The NEW HOPE YOUTH GROUP will be meeting on March 10, Friday from 7:00-9:00. We are blessed and grateful for the monthly meetings on the 2nd Friday of the month at the white chapel at the Holy Family campus. We are excited that we had about 30 teens who went to the NYC on February 4th, 2023. It was a chance to encounter Jesus through dynamic presentations, music, workshops and more!



26TH ANNUAL MEN'S CONFERENCE

Join other Catholic men from across the Diocese of Trenton at the 26th Annual Men's Conference on Saturday, February 25, at Saint Gregory the Great Parish in Hamilton Square, NJ. The theme of this year's conference is "Living Joy."

The day runs from 8:00 am to 3:30 pm and will feature Holy Mass celebrated by Bishop David O'Connell; Gerry Cooney, the former world-class heavyweight who became the #1 contender and fought Larry Holmes for the WBC Heavyweight Championship of the world; author, TV host, and evangelist Chris Stefanick, the founder of Real Life Catholic and recipient of the Papal Benemerenti Medal; and Mark Houck, founder of The King's Men, an author and internationally known motivational speaker. There will also be music, Catholic vendors, and the opportunity to fellowship with other men who are looking to grow in their walk with Jesus and dynamically live out their Catholic faith.

Cost is \$45 per person in advance (\$50 at the door); \$25 for students. Breakfast and lunch will be provided. For more information or to register online go to www.catholicmenforjesuschrist.org. To register by mail, send the name(s) of each person registering, your check, and a self-addressed stamped envelope to:

Catholic Men for Jesus Christ
 PO Box 816
 Morrisville, PA 19067

IN GIVING WE RECEIVE

Dear Parishioners,

Thank you to everyone that currently volunteers their talents for Our lady of Guadalupe Parish and to those that have recently offered to help. We still need volunteers for:

- Small office projects
- Shredding old files

- Receptionist (Answering doors and phones)
- Cleaning and organizing the Sacristy
- Cleaning and organizing closets

As a church community, we have many combined talents. If you are interested in helping your church in any way, please contact the Parish Office at:

732-3630139

or e-mail: parish@olglakewood.org



MOSES SIGHT AND SOUND TRIP

Thursday April 13, 2023

Adults \$185.00 adults,

Children 10-12yrs. \$135.00 and 4-9 yrs. \$115.00

From the banks of the Nile River to the depths of the Red Sea, MOSES is a spectacular entertainment experience for all! Set adrift as a baby, he is an unlikely hero – until God calls him to lead His people out of Egypt and into the Promised Land. Journey with Moses as he ventures through the wilderness, encounters God at the burning bush, and ascends to the top of Mount Sinai. Experience one of the Bible’s most epic stories as MOSES comes to life with massive sets, special effects, and live animals in this original stage production.

Package Includes: Show Ticket to “MOSES” Smorgasbord-Family-Style Lunch, Motorcoach Transportation 7:00 am Motorcoach will depart from St. Mary/ Our Lady of Guadalupe Church, 43 Madison Ave., – Lower Parking Lot. Please arrive 15 minutes prior to departure time. 7:00 pm Approximate return time to your Pick-up location

Name(s) _____

Address _____

Phone _____

Email _____

Amt. Enclosed _____

OUTREACH

Saint Vincent de Paul Society (SVdP) Food pantry hours: 9:30 AM to 12:30 PM Thursday and Saturday.



Saint Vincent de Paul Society is looking for **BI-LINGUAL VOLUNTEERS** to help at the pantry on Thursdays and Saturdays from 9:15 am to 12:30 pm. If you wish to volunteer please **contact Nancy at 732-275-7199.**

You can drop off Food donations in the bin when you go to Mass or at the Pantry (trailer’s in the Lower parking lot at Saint Mary’s Church) on Thursday or Saturday between 9:30am and 12 Noon.

For those seeking financial aid!! Help is here for Rent and Utilities!! Call the SVDP Hotline for assistance, 732-534-9375 or visit us at the pantry on Thursday from 9:30–12:30.

CATHOLIC CHARITIES: To obtain information about The Homeowners Assistance Fund click on: <https://njerma.com/>

Catholic Charities and Recycle-America offer a new service. To schedule a pickup, please call 609-906-0004 or email racworld2015@gmail.com.

Catholic Charities provides assistance with food, housing, drug addiction, domestic violence, and immigration services. In addition to onsite services, Catholic Charities has established Tele Health and Tele Mental Health services. If you know a parishioner needing help, please contact us at <http://www.catholiccharitiestrenton.org> or call 800-360-7711.

SUPPORT ST. VINCENT DE PAUL - SHOP AT AMAZON

Amazon is no longer offering the promotion to support SVdP through the Amazon Smile program beginning mid-February

Caregiver Volunteers: On behalf of our seniors, who need us now more than ever, we ask you to consider answering the call for volunteers. (All training is done virtually!) If you know someone who needs help, we have contactless grocery shopping and transport to medical appointments up and running. Please give out our office number to any senior (60+), who you think might need these services. 732-505-2273 or check out the newsletter at www.caregivers.org.



REFLEXIÓN SEMANAL DE NUESTRO PASTOR

COMUNIDAD PARROQUIAL

ANUNCIO DE SOBRE

"Habéis oído que se dijo: No matarás... No hagas juramento en falso... No cometas adulterio".

Hemos enviado los sobres de este año a aquellos que recibieron sobres el año pasado. No asignamos nuevos números de sobre este año, por lo que debe conservar el mismo número de sobre. Si desea sobres de contribución y no los recibió, llame a la rectoría.

Queridos hermanos y hermanas,

La liturgia de hoy nos muestra que Jesús revela el verdadero proyecto del Señor para la humanidad. Las Leyes y Reglas están hechas para hacer la vida más fácil para todos.

Por ejemplo, para poder conducir necesitamos obedecer las leyes de tránsito, si no lo hacemos podemos causar un gran accidente, los que vivimos en Lakewood sabemos lo difícil que es conducir.

Los diez mandamientos también fueron leyes enviadas por Dios para hacer la vida más fácil a las personas y vivir una vida con respeto a Dios y a sus hermanos y hermanas (no matar, no hacer falso juramento, no cometer adulterio, etc.).

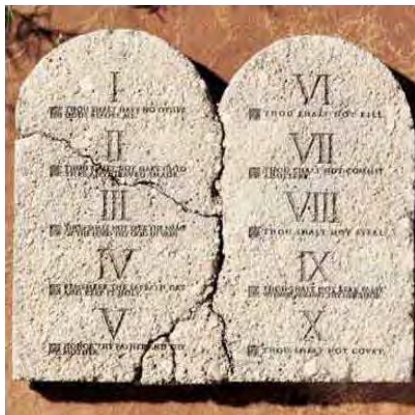
Pero el puro cumplimiento de la Ley por sí solo no nos hará felices ni plenos. Por ejemplo, si estamos manejando y obedeciendo todas las señales de tránsito, pero debido a que estamos estresados, comenzamos a maldecir, a gritar malas palabras dentro de nuestros vehículos, podría mostrar que somos buenos conductores pero no tan buenos cristianos.

De la misma manera que Jesús les decía a sus discípulos que para él no bastaba con obedecer la ley. Obedecer la ley era algo externo, superficial. El estaba más interesado en lo que había dentro de la persona. Lo que su corazón estaba sosteniendo. Los seguidores de Cristo deben ir más allá de la ley. Debe actuar con amor y compasión. Alguien dijo una vez, si realmente amamos a Dios sobre todas las cosas y a nuestro prójimo como Jesús nos amó, no violaremos ninguno de los mandamientos de Dios.

Este próximo sábado tendremos nuestra Cena de Parejas, baile y renovación de Votos. Este es también un momento para que las parejas de nuestra parroquia compartan la alegría de estar casados. Entonces, ven y participa con nosotros.

Por favor oren por mí y estén seguros de mis oraciones por ustedes siempre.

Con toda bondad tu hermano en el Señor Padre Guilherme A. Andrino, SVD



CARTA DE CONTRIBUCIÓN

Las cartas para las donaciones de 2022 ya están disponibles. Si desea recibir su carta, envíe un sobre con su dirección y estampilla a la rectoría. Escriba su nombre, dirección y número de sobre.

MOISÈS

Jueves 13 de Abril 2023

Adultos \$185.00

Niños 10-12años. \$135.00 and 4-9 años. \$115.00



¡Desde las orillas del río Nilo hasta las profundidades del Mar Rojo, MOISÈS es una experiencia de entretenimiento espectacular para todos! A la deriva cuando era un bebé, es un héroe poco probable, hasta que Dios lo llama para sacar a su pueblo de Egipto y llevarlo a la Tierra Prometida. Viaja con Moisés mientras se aventura por el desierto, se encuentra con Dios en la zarza ardiente y asciende a la cima del monte Sinaí. Experimente una de las historias más épicas de la Biblia cuando MOISÈS cobra vida con escenarios masivos, efectos especiales y animales vivos en esta producción teatral original.

El Paquete Incluye:

- ☑ Entrada a "MOISÈS"
☑ Smorgasbord- Almuerzo estilo familiar de su elección en Lancaster,
☑ Transporte en autocar

7:00 am El autobús partirá de Santa Maria del Lago, 43 Madison Ave., Lakewood,

Estacionamiento inferior. Por favor llegue 15 minutos antes de la hora de salida.

7:00PM. Hora aproximada de regreso a su lugar de recogida.

Nombre(s) _____

Dirección _____

Número de Telefono _____

dirección de correo electrónico _____

cantidad adjunta _____

ANUNCIOS PARROQUIAL

COMUNIDAD PARROQUIAL



ATENCIÓN: A partir del 6 de Febrero la oficina del catecismo se encontrará en Sagrada familia, Por la entrada del centro comunitario de lunes a Jueves de 2 de la tarde a 7:30. Cualquier asunto con el catecismo por favor de ir a sagrada familia

Febrero 12 – 6^o Domingo Ordinario

Reflexión Vocacional: 'Oíste que fue dicho. . .' Jesús desafía a sus discípulos

a que adopten sus enseñanzas más profundamente. Adopten sus enseñanzas con todo su corazón, mente y alma.

MISIONEROS DEL VERBO DIVINO y HERMANAS SIERVAS DEL ESPIRITU SANTO 1-800-553-3321



PROMESA DE PROTEGER / PROMESA PARA SANAR

LA DIÓCESIS DE TRENTON está comprometida con las iniciativas descritas en la Carta de los Obispos de EE. UU. para la Protección de Niños y Jóvenes y con sus propias políticas y pautas con respecto a la denuncia e investigación de acusaciones de abuso sexual que involucran a menores. Si usted ha sido abusado sexualmente cuando era menor por un miembro del clero o cualquier representante de la Iglesia Católica, o si sabe de alguien que lo haya sido, puede denunciar ese abuso a través de la diócesis.

LÍNEA DIRECTA DE ABUSO: 1-888-296-2965 o por correo electrónico a abuseline@dioceseoftrenton.org

La Diócesis de Trenton informa cualquier denuncia de abuso sexual a las agencias policiales correspondientes. También se anima a cualquier persona que tenga una acusación a proporcionar esa información a las autoridades locales encargadas de hacer cumplir la ley.

"DANDO NOSOTROS RECIBIMOS"

Estimados feligreses,

Gracias a todos los que actualmente ofrecen sus talentos como voluntarios para la Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe y a aquellos que recientemente se ofrecieron a ayudar. Todavía necesitamos voluntarios para:

- Pequeños proyectos de oficinas
- Trituración de archivos antiguos
- Recepcionista (Contestar puertas y teléfonos)
- Limpieza y organización de las Sacristías
- Limpieza y organización de armarios

Como comunidad de la iglesia, tenemos muchos talentos combinados. Si estás interesado para ayudar a su iglesia de alguna manera, comuníquese con la Oficina Parroquial al:

732-3630139

o correo electrónico: parroquia@olglakewood.org

HORARIO DE DISPENSA DE COMIDA:

Jueves y Sábado, 9:30 AM - 12:30 PM

En: Parquedero Santa María de Lago.

La Sociedad San Vicente de Paúl está buscando voluntarios para ayudar en la dispensa los jueves y sábados. Si puede dedicar 3 horas al mes para ayudarnos a ayudar a nuestros vecinos, especialmente si es bilingüe. Si desea ser voluntario comuníquese con Nancy 732-275-7199. Agradecemos todo el generoso apoyo a nuestros hermanos y hermanas necesitados cada mes.

Para aquellos que están buscando ayuda con su Renta y utilidades: La Sociedad St. Vincent DePaul está aquí para ayudarles. **Llame a la línea directa de SVDP para obtener ayuda, 732-534-9375 o visítenos en la dispensa el jueves de 9:30 a 12:30.**

Donaciones de alimento: Apreciamos todo el apoyo generoso. Puede entregar sus donaciones de alimentos en las oficinas de las iglesias de St. Anthony Claret, de Lunes a Viernes, de 1PM a 5:00 PM. También durante las misas, o en la oficina de Santa Maria de Lago (9am-4pm) Necesitamos de papel, arroz, jabón, y leche de cartón. Se agradecen las donación monetarias.

BIRTHRIGHT DEL CONDADO DE OCEAN

¡NECESITA VOLUNTARIOS PARA LA OFICINA!

El derecho de nacer está disponible para las mujeres durante el tiempo que nos necesiten. Ofrecemos amor, amistad y apoyo a las mujeres que están embarazadas o creen que pueden estarlo. Tenemos dos oficinas:

10 Lafayette Ave en Toms River y
819 West Bay Ave. en Barnegat.

Los voluntarios están en la oficina en turnos de 2 o 4 horas para responder a las llamadas y recibir a los visitantes de lunes a viernes.

Si está interesado llame al 732-349-0154 de martes a viernes de 10 a. m. a 2 p. m. ¡Gracias por su consideración!

GRUPO DE JÓVENES NUEVA ESPERANZA
viernes 10 de febrero
de 7:00 a 9:00 p. m



EL GRUPO DE JÓVENES NUEVA ESPERANZA está teniendo sus encuentros el segundo viernes de cada mes, el próximo será el día 10 de marzo de 7:00 a 9:00 p. m. en el edificio blanco a la entrada de Holy Family. Estamos bendecidos y agradecidos por las reuniones mensuales el segundo viernes del mes en la capilla blanca en el campus de Holy Family. Hora de reunión 7pm-9pm. Estamos emocionados de tener alrededor de 20 adolescentes inscritos para asistir a DYC el 4 de febrero de 2023. ¡Es una oportunidad de encontrar a Jesús a través de presentaciones dinámicas, música, talleres y más!

DUSZPASTERSTWO POLSKIE

OD PROBOSZCZA

" Słyszeliście, że powiedziano: Nie zabijaj... Nie składaj fałszywej przysięgi... Nie cudzołóż."

Drodzy Bracia i Siostry,

Dzisiejsza liturgia pokazuje nam, że Jezus objawia prawdziwy plan Pana wobec ludzkości.

Prawa i zasady są stworzone, aby ułatwić życie wszystkim.

Na przykład, aby móc prowadzić samochód, musimy przestrzegać przepisów ruchu drogowego. Jeśli tego nie zrobimy, może to spowodować duży wypadek, ci, którzy mieszkają w Lakewood, wiedzą, jak trudno jest jeździć.

Dziesięć przykazań było również prawami zesłanymi przez Boga, aby ułatwić życie ludziom i żyć z szacunkiem dla Boga i dla swoich braci (nie zabijaj, nie składaj fałszywej przysięgi, nie cudzołóż itp.).

Ale samo tylko przestrzeganie Prawa nie uczyni nas szczęśliwymi ani spełnionymi. Na przykład, jeśli prowadzimy samochód i przestrzegamy wszystkich znaków drogowych, ale ponieważ jesteśmy zestresowani, zaczynamy przeklinać lub wykrzykiwać brzydkie słowa w naszych pojazdach, może to oznaczać, że jesteśmy dobrymi kierowcami, ale nie tak dobrymi chrześcijanami.

W ten sam sposób Jezus mówił swoim uczniom, że samo przestrzeganie prawa mu nie wystarcza. Przestrzeganie prawa było czymś zewnętrznym, powierzchownym. Był bardziej zainteresowany tym, co było w człowieku. Co trzymało ich serce. Naśladowcy Chrystusa muszą wyjść poza prawo. Muszą działać z miłością i współczuciem. Ktoś kiedyś powiedział, że jeśli naprawdę kochamy Boga ponad wszystko i bliźniego tak, jak Jezus nas umiłował, nie złamiemy żadnego z Bożych przykazań.

W najbliższą sobotę odbędzie się kolacja dla par, taniec i odnowienie ich ślubów. Jest to również czas dla par z naszej parafii, aby podzielić się ze sobą radością z małżeństwa. Więc przyjdź i weź udział z nami.

Proszę, módlcie się za mnie i bądźcie pewni moich modlitw za was zawsze.

Z całą łaskawością brat wasz w Panu;

Fr. Guilherme A.
Andrino, SVD



DODATEK



UWAGA: Od 6 lutego, od poniedziałku do czwartku w godzinach od 14:00 do 19:30 biuro CCD będzie otwarte się w Świętej Rodzinie przy wejściu do Centrum Parafialnego. W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących CCD prosimy o odwiedzenie tego biura w Świętej Rodzinie

LIST Z OŚWIADCZENIEM O WNIESIENIU WKŁADU

Dostępne są już deklaracje dotyczące darowizn za rok 2022. Jeśli chcesz otrzymać oświadczenie, wyślij na plebanię zaadresowaną do siebie kopertę ze znaczkiem. Proszę wydrukować swoje imię i nazwisko, adres i numer koperty

WYJAZD NA PRZEDSTAWIENIE MOSES W TEATRZE SIGHT AND SOUND

CZWARTEK, 13 KWIETNIA, 2023

Bilety: dorośli \$185.00

Dzieci 10-12 lat \$135.00 oraz 4-9 lat \$115.00

Od brzegów Nilu po głębiny Morza Czerwonego, MOSES to spektakularna rozrywka dla wszystkich! Dryfuje jako dziecko, jest nieprawdopodobnym bohaterem – dopóki Bóg nie powoła go, aby wyprowadził swój lud z Egiptu do Ziemi Obiecanej. Podróżuj z Mojżeszem, który przemierza pustynię, spotyka Boga przy płonącym krzaku i wspina się na szczyt góry Synaj. Przeżyj jedną z najbardziej epickich historii biblijnych, gdy MOSES ożywa dzięki ogromnym scenografiom, efektem specjalnym i żywym zwierzętom w tej oryginalnej produkcji scenicznej.

Pakiet zawiera: Bilet na przedstawienie "MOSES", Smorgasbord Family-Style Lunch, Transport autokarowy 7:00 am Autokar wyjedzie z St. Mary/Our Lady of Guadalupe Church, 43 Madison Ave., Lakewood, NJ – Dolny Parking. Proszę przybyć 15 minutes przed czasem odjazdu. 7:00 pm Przybliżony czas powrotu.



IMIĘ I NAZWISKO _____

ADRES DOMOWY: _____

Numer Telefonu _____

E-mail _____

ilość _____

DUSZPASTERSTWO POLSKIE

DODATEK

OBIECANIE CHRONY /PRZYRZECZENIE UZDROWIENIA
 Diecezja Trenton jest zaangażowana w inicjatywy określone w Karcie Biskupów USA na rzecz Ochrony Dzieci i Młodzieży oraz we własne przepisy i wytyczne dotyczące zgłaszania i badania zarzutów wykorzystywania seksualnego z udziałem nieletnich. Jeśli byłeś wykorzystywany seksualnie jako nieletni przez członka duchowieństwa lub kogokolwiek reprezentującego Kościół katolicki, lub jeśli znasz kogoś, kto był, możesz zgłosić to nadużycie za pośrednictwem diecezji

INFOLINIA DS. NADUŻYC: 1-888-296-2965 lub e-mailem pod adresem: abuseline@dioceseoftrenton.org
 Diecezja Trenton zgłasza wszelkie zarzuty wykorzystywania seksualnego odpowiednim organom ścigania. Każdy, kto ma zarzuty, jest również zachęcany do przekazania tych informacji lokalnym organom ścigania.

"W DAWANIU OTRZYMUJEMY"

Dziękuję wszystkim, którzy obecnie zgłaszają swoje talenty do parafii Matki Bożej z Guadalupe i tym, którzy ostatnio zaoferowali pomoc. Nadal potrzebujemy wolontariuszy do:

- Małe projekty biurowe
- Niszczenie starych dokumentów
- Recepcjonistka (otwieranie drzwi i odbieranie telefonów)
- Sprzątanie i organizacja zakrystii
- Czyszczenie i organizowanie szaf

Jako wspólnota kościelna mamy wiele połączonych talentów. Jeśli jesteś zainteresowany w jakikolwiek sposób pomagając swojemu kościołowi, skontaktuj się z Kancelarią Parafialną pod telefonem: 732-3630139

lub email: parish@olglakewood.org

Apel Fatimski

Od 7 Marza będziemy się modlić w każdą pierwszą sobotę miesiąca do Matki Bożej Fatimskiej. O 7 wieczorem będzie msza św. W języku polskim a zaraz po mszy różaniec i procesja z figurką Matki Bożej Fatimskiej.

**GRUPA MŁODZIEŻOWA NEW HOPE**

Spotkanie grupy młodzieżowej NEW HOPE odbędzie się 10 Marza, w piątek w godzinach 7-9pm. Jesteśmy błogosławieni i wdzięczni za comiesięczne spotkania w drugi piątek miesiąca w białej kaplicy na terenie Świętej Rodziny. Cieszymy się że mamy około 20 młodych osób zapisanych do

udziału na DYC 4 lutego 2023r. To szansa na spotkanie z Jezusem poprzez dynamiczne prezentacje, muzykę, warsztaty i wiele więcej.

INFORMACJA

E-mail do o. Jana:

jpastuszczak@olglakewood.org

POLSKA SZKOŁA DOKSZTAŁCAJĄCA im. Aleksandra Janta Połczyńskiego w Lakewood, NJ **dyrektor:** Kasia Pawka Tel. 732 239-5603

Email: dyrekcja@lakewoodpolishschool.com **Web-site:** www.lakewoodpolishschool.com

AKADEMIA JĘZYKA POLSKIEGO

w Manchester, NJ **dyr. mgr** Anna Tracz; tel. 732-278-9026 email: tuszyna@aol.com **Website:** <https://www.polishlanguageacademy.com>

SAINT VINCENT DE PAUL FOOD PANTRY

Godziny pracy Banku Żywności dla potrzebujących: od 9:30 do 12:30 w czwartek i sobotę. Godziny pracy Banku Żywności dla potrzebujących: od 9:30 do 12:30 w czwartek i sobotę. Nie ma już godzin w poniedziałek, wtorek, środę, piątek lub niedzielę z racji obecnej sytuacji.

**DLA OSÓB UBIEGAJĄCYCH SIĘ O POMOC FINANSOWĄ:**

!!Pomoc w opłatach wynajmu mieszkania jest Dostępna!! Stowarzyszenie Świętego Wincentego a Paulo jest tutaj aby pomóc naszym sąsiadom w opłatach wynajmu oraz opłatach dodatkowych (elektryczność, woda, itd.). Dzwonić po pomoc na numer: 732-534-9375 Lub odwiedź nas w punkcie rozdawania żywności w czwartek od 9:30 do 12:30. Biuro pomocy finansowej otwarte.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE DAWANIA PARAFII ONLINE

Drodzy bracia i siostry w Chrystusie Panu, wspierajmy naszą parafię, składając ofiarę "ONLINE". Ten program jest dostępny dla wszystkich naszych parafian, zaloguj się na stronie internetowej <http://www.olglakewood.org> i przejdź do „logo parafii” i postępuj zgodnie z instrukcjami, które są bardzo łatwe. Strona jest bardzo dobrze zabezpieczona przez TLS. Bóg zapłać za Wasze Serce pełne dobroci.

Witam!

Nadzwyczajne spotkanie planowania operacyjnego (EOP) odbędzie się we wtorek, 7 marca w Świętej Rodzinie od 6pm do 9pm. Proszę wszystkich liderów group, aby byli obecni w tym celu. Ojciec prosi Cię, jako lidera służby, abyś wziął udział w tym nadzwyczajnym spotkaniu planowania operacyjnego 7 marca od 6pm do 9pm.

Proszę dać mi znać o swoim udziale.

George S. Hassler Funeral Home

Personal Service

Original Family Owned and Operated Since 1978

Brian T. Hassler
Manager
N.J. Lic. No. 4054

George S. Hassler
Owner & Director
N.J. Lic. No. 3193

732-364-6808

www.hasslerfuneralhome.com

980 Bennetts Mills Rd., P.O. Box 1326, Jackson, NJ 08527

IT'S A NEW
DAY IN
THE FIGHT
AGAINST
ALZHEIMER'S.

alzheimer's association



ASPCA
ASPCA.ORG

WE ARE THEIR VOICE.®

www.aspca.org



**WOUNDED WARRIOR
PROJECT**

**WELCOME
HOME THE
BRAVE**

FINDWWP.ORG

**Check
Your
Smoke
Alarms....**



What do
you have
to lose?



Serving Lakewood Families Timothy E. Ryan Home for Funerals

Peace of Mind and Heart before, during and beyond

MARK L. SARIN

Senior Director

NJ License No. 4134

www.ryanfuneralhome.com

I have always believed
that funeral service
was a vocation and
not simply a career.
... *Tim Ryan*



TIMOTHY E. RYAN
Founder • 1951-2019

732-928-0032

DeBow Chapel • 150 West Veterans Highway • Jackson

**Please support your
parish by advertising
on the church bulletin.**

**Please call Bill Potter for
details (856) 607-3999**

**Act now to
help end hunger.**

In the United States, one in nine
people face hunger.

feedingamerica.org



OPEN 7 DAYS

Bacoli Pizza

• PASTA & GRILL •

732-886-7054

LAKEVIEW VILLAGE PLAZA
174 NEW HAMPSHIRE AVE • LAKEWOOD

READY.GOV

Don't be afraid...Be Ready

D'Elia Funeral Home



Clifford B. Tantum, Manager, NJ Lic. No. 4078

Thomas A. D'Elia, President

Route 70 & Vermont Avenue • Lakewood, NJ 08701

732-363-1987

TILTON

BODY WORKS

Family Owned & Operated Since 1932 **Senior Citizen Discount**
1st & Monmouth Ave., Lakewood | 732-363-1301

Phil's Tree Service

Trees Cut,
Branches Trimmed
Yards & Lots Cleared

657-5349

**Support Our
ADVERTISERS**
They Support
Our Parish



Family Owned & Operated

THOMAS MONUMENT CO.

Creating Quality Memorial Tributes For Three Generations

MONUMENTS - CUSTOM LETTERING - STONE CLEANING

(We Are Conveniently Located Just 5 Miles Away From St. Mary's of The Lake Cemetery!)

1709 SILVERTON ROAD • TOMS RIVER, NJ 08753 • 732-255-1842



732-657-4900

2925 Ridgeway Rd
Manchester, NJ 08759

732-719-7250

125 S. Cooks Bridge Rd
Jackson, NJ 08527

NATIONALLY RECOGNIZED FOR SERVICE EXCELLENCE



2014-2022 Pursuit of Excellence Recipient



2015 & 2019
Community Service Award

G. Oliverie, Mgr., NJ Lic #3833

